

# COMIÀRCIA

## LA LLENGUA CATALANA

La llengua és un mitjà de comunicació, però no sois és això; és també el vehicle d'una cultura nacional. Sota aquest punt de vista, un conflicte lingüístic, (és a dir, una situació en que una llengua és utilitzada per oprimir-ne una altra; en que una és dominada i l'altra dominadora), adquireix la seva importància social.

A l'Estat Espanyol es parlen quatre llengües: Castellà, Català, Galleg i Basc, però soles una d'elles n'és oficial: la Castellana, significant això una discriminació vers les persones, els pobles, que parlen les altres, que durant moltes èpoques de la Història han sofert persecució.

Donem una breu ullada a les vicissituds que ha sofert, al llarg del temps, la nostra llengua, i també, per altra banda els drets respectats en altres èpoques.

En el període de dominació dels Borbons (s. XVIII i XIX) a partir de Felip V, és quan comença la repressió, amb l'abolició de l'autonomia de València i Aragó (abolides Diputació, Generalitat, les Corts). Tots els Decrets Reials, Ordres i disposicions, que seguidament esmentarem ràpidament, són una mostra del que diem:

29 de juny de 1.707 - Pragmàtica (País Valencià)

16 de gener de 1.716 - Decrets de Nova Planta (Principat)

16 de maig de 1.716 - Decrets de Nova Planta (Mallorca i Eivissa)

23 de juny de 1.768 - Reial Cèdula d'Aranjuez

1.837 - Castigs als alumnes; Llei del notariat castellà obligatori als documents.

1.867 - Reial Ordre prohibint obreries teatrals "exclusivamente escritas en cualquiera de los dialectos de las provincias de España".

Nº 12 Juliol-Agost [1975]

1.899 - Ordre de predicar en castellà. Reial Decret de publicar els catecismes en castellà.

A principi del segle actual la discriminació continua i es veu intensificada durant la Dictadura de Primo de Rivera.

Durant el període republicà, la nostra llengua veu respectats tots els seus drets, i afavorida la seva creixença.

1.931 - Estatut d'Autonomia plebiscitat del poble català. La llengua catalana és llengua oficial, al costat de la castellana. Totes les principals disposicions de l'administració pública es redacten en les dues llengües. El català es fa servir en l'ensenyament Primari, Mitjà i Tècnic, en règim d'ensenyament bilingüe. Llibertat de llengua completa per a les empreses i persones privades. El procés de normalització de l'ús de la llengua catalana creix contínuament i s'accentia durant el període 1.936 - 39. (en aquest període s'editaven molts diaris i revistes també).

Els darrers mitjans de comunicació social, la radiodifusió: retransmissió pràcticament en català, en particular la Ràdio Associació de Catalunya. fins i tot en Cinema es començava a fer algunes pel·lícules catalanes i a doblar-ne d'estangers.

Acabada la guerra, el període franquista representa un retrocés, com podem veure:

5 de abril de 1.938 - Ocupació franquista de Lleida. Queda abolit l'Estatut d'Autonomia de Catalunya.

10 d'Agost de 1.938 - Disposicions del Delegat d'Ordre Públic de Lleida sobre la conveniència de deixar parlar el català en públic.

27 de gener de 1.939 - Caiguda de Barcelona; el cap de Serveis d'Ocupació de Barcelona dicia un ban: "Persuadid que Cataluña siente España, la unidad española pese a la maldad de algunos y

co formava prou bé...  
ella todo lo autèntico e íntimo de su ser  
(...) Estad seguros, catalanes, de que  
nuestro lenguaje en el uso privado y fa-  
miliar no será persoguido..."

- Però es van prendre les següents mesures:
- Prohibició de l'ús públic del Català  
en totes les seves manifestacions orals  
i escrites.
  - El Català extirpat de l'Ensenyament en  
tots els seus graus, incloent-hi el  
pre-escolar.
  - Destrucció de llibres i prohibida l'e-  
dicció dels catalans, fins i tot els re-  
ligiosos.
  - Les Biblioteques públiques i privades  
"depurades" i, algunes, clausurades.
  - Les emissores de Ràdio catalanes, apro-  
piades.
  - Totes les empreses públiques i privades  
o semi-públiques, obligades a utilitzar  
exclusivament la llengua castellana.
  - L'Església també fou obligada a parti-  
cipar en aquestes mesures represives,  
exhortant als rectors a la prèdica en  
castellà.

En el moment actual (Degut a les influèn-  
cias exteriors i a la represa de la lluita  
del moviment democràtic), el govern gra-  
dualment autoritza certes manifestacions;  
1946 es comença a editar llibres (coinci-  
deix amb la derrota europea del feixisme).

1.963 s'amplia la temàtica dels llibres e-  
ditats en català, junt amb les traduccions.  
En canvi continua el rigor amb les revis-  
tes i diaris.

Algun programa en la Ràdio i en la Televisió  
però molt limitats i en unes hores poc  
adients.

1.962 i anys posteriors, surgeix el fendo-  
men de la Nova Cançó Catalana.

1.970 en la llei General d'Educació es fa  
menció de l'ensenyament de les llengües  
vernaculars.

Però no ens fem masses il·lusions. En una  
època en que la cultura de masses pren u-  
nes dimensions extraordinàries, aquestes  
petites victòries no signifiquen res.

Per això motiu l'Assemblea de Catalunya  
emprende una Campanya per a l'ús Oficial de  
la Llengua Catalana, que principalment to-  
ca els punts:

- a) Sobre l'ús oficial del Català. Imposar  
l'ús oficial de la llengua catalana se-  
gons l'Estatut d'Autonomia.
- b) Sobre l'Ensenyament. Superació de les  
"... - " "Ranalls", exigint

amb control democràtic. Cal que el Ca-  
talà hi tingui entrada normal.

- d) Sobre associacions i institucions cul-  
turals. Cal restablir les institucions catalanes que encara tinguin justificat-  
cament els seus fins i crear-ne de noves  
adequades a les necessitats actuals.  
El Català ha de ser el vehicle de les  
institucions catalanes.

Si amb aquesta campanya s'aconsegueix  
l'oficialitat del Català i la reconeixen-  
ça dels drets de la llengua i cultura  
catalanes, s'haurà fet un gran pas en el  
camí de l'unitat i en la lluita contra  
la opressió nacional.

#### S'HA CELEBRAT LA 10<sup>a</sup> REUNIÓ DE LA COMI- SIO PERMANENT DE L'ASSEMBLEA DE CATALUNYA

El 7 de novembre de 1.971 es celebrà la  
1<sup>a</sup> sessió plenària de l'A.C.

L'Assemblea de Catalunya és la realització  
unitaria més ampla de l'oposició sota  
seguida sota el franquisme de la qual  
formen part la majoria dels partits polí-  
tics existents a Catalunya, Comissions de  
Barris, Associacions de Veïns, Comissions  
Obreres, Delegacions de prgesos, repre-  
sentants de l'església, Comunitats cristianes  
de base, estudiants, professors universi-  
taris, col.legis professionals, entitats  
legals, personalitats destacades en la vi-  
da intel·lectual i cultural del país i re-  
presentacions de la majoria de pobles i  
comarques de Catalunya.

Amb això volem remarcar que l'A.C. no és  
un "partit polític", no és una organiza-  
ció, no té una ideologia, ans al contrari  
a dins hi convivim gent de diferent posi-  
ció social i manera de pensar, però el q  
ens fa treballar d'una forma coincident  
un objectiu com: l'enderrocament del fr  
anquisme i el restabliment d'un règim demo-  
cràtic.

Els punts de coincidència són:

- Amnistia general dels presos i exiliats  
polítics.
- Exercici de les llibertats democràtiques  
fundamentals: llibertat de religió, d'ex-  
presió, d'associació -inclosa la sindical-, de  
manifestació i dret de vaga.
- Restabliment provisional de l'Estatut  
del 32 com expressió concreta de la  
llibertat a Catalunya i com a via pa-  
ra la futura ratificació del dret d'in-  
dependència.

• Coordinació de la lluita democràtica a tots els pobles de l'Estat Espanyol.

Forma part de l'A.C. tot aquell qui accepta aquests 4 punts.

Només a causa de la repressió continua da s'ha dificultat una acció més articulada, una major confrontació de diferents opcions per a solucionar els problemes del país i a la vegada una participació més democràtica de tot el poble.

Però és en aquesta línia en la que amb les lluites de cada sector -obrers, pagesos, estudiants... i recentment pescadors, conjuntament amb la majoritaria presa de posició per part de les jerarquies de l'església (Tarragona, Jubany...) -, repercussió de l'assassinat de Puig Antich, el conflicte Añoveros, etc., etc. s'ha conseguit (i sobretot després de la detenció dels 113 democràtics en una església de Barcelona) una major difusió i identificació amb l'A.C., anant cercaant cada vegada més el règim franquista.

Dins d'aquest marc d'augment de la lluita de l'oposició i de la crisi del franquisme s'ha celebrat la 10<sup>a</sup> reunió de la Comissió Permanent significant així un nou pas endavant en la lluita democràtica.

#### PREMIA DE MAR INFIRMA

En aquesta ocasió ens centrarem en els problemes que qualsevol persona pot observar als carrers del nostre poble i sobretot als barris (Cotet, Banyeres i part alta del poble).

Només passejant es pot veure clarament el total abandonament i despreocupació de que són objecte per part del nostre Ajuntament. Al carrer "Torrente de Sta. Ana", pertanyent al Barri Cotet ( obrer en la seva totalitat) hi ha clavagues destapades i sense acabar, que moltes vegades han de ser tapades amb fustes i troncs pels mateixos veïns. Aquest mateix Torrent està sense asfaltar, com la majoria dels carrers. A més a més, està ple d'escombraries, cosa que es totalment antihigiènic, ja que atravessa el centre del Barri.

En els escassos trossos esfaltats hi ha grans forats i a les voreres llambordes desorganitzades, així si és que n'hi han.

Quan plou, la majoria dels carrers s'omplen de fang i pedres, arrossegats per l'aigua que no corre per les degudes tuberies (inexistentes). I així en algunes seccions del Barri se senten olors desagradables.

La conducció elèctrica és llastimosa. Els fils es creuen continuament, cosa que alguna vegada podria provocar un incendi.

També passa que en cap lloc del Barri no hi ha ni una sola cabina telefònica i els telèfons dels bars i locals públics no poden ser utilitzats.

Edificis allatats en mig del camp, a mig fer, inhabitables, donen idea de la manera d'urbanitzar en tot el que ni siguin barris d'estiuants o de persones acomodades.

Únicament hi ha un col.legi, que ni tan sols disposa dels requisits necessaris per a celebrar-se a un centre d'ensenyament.

En una extensió de mig kmtr. quadrat, aproximadament, no hi ha ni un sol metre, degut a la qual cosa els seus habitants s'han de traslladar al centre de Premià on tampoc són atesos amb els requisits mínims.

Tenint en compte solsament aquests punts esmentats podem constatar la desastrosa situació en que ens trobem.

#### MES SOBRE L'AIGUA

Fa uns moments ens aca em d'assabentar d'un nou crim del feixisme, ens referim al succeís de Carmona (Sevilla), seguint aquesta vegada la Guardia Civil, la que ha carregat contra un poble en pes, que demanava una cosa tan bàsica per viure com és l'aigua.

Fa ja força temps que el poble no té una gota d'aigua. Les autoritats feien promeses i més promeses dient-los que en tindrien aviat. Del darrer engany en preventi la protesta massiva. Les dones i criatures del poble, per fer-se sentir, frenen una sentada pacífica interceptant el tràfic. Hi hagué solidaritat per part de camioners i automobilistes, ja que comprenien molt bé que tenien raó. La força pública del poble no intervingué, però vingueren forces de la Guàrdia Civil de Sevilla (en variis centenars) amb l'ordre de disoldre's. La represió fou brutal. Els homes del poble defensaren

la Guardia Civil varis dispara, matant un vei pare de tres criatures, ferint greument un noi de 16 anys y resultan molts d'altres amb cops i ferides díverses.

Aquell esdeveniment ens fa recordar els primers noms de COMARCA on denunciaven la manca d'aigua a VILASSAR DE DALT Han passat els mesos (un any) i sembla que la cosa no s'acaba de solucionar, mes encara, no es "comença" a solucionar. L'aigua cada dia en tenim menys. Los fonts del poble no ragen sempre y quan ho fan, les bodes de gent en battuda busca r aigua no s'acaben mai.

S'han preparat tuberies per fer arribar la famosa aigua del Torn, però amb tan mala pata que quant, per fi, ha arribat s'han rebentat totes. Aquesta és la preocupació que té l'Ajuntament pel poble! Fa poc i malament! Al poble volem aigua, a Carmona també en volien i ja veiem la resposta que els hi han donat. Ara bé, el problema no s'ha resolt amb la represió, això ho veuen molt clar els veïns de Carmona y tots junts continuen lluitant, demanant el que els hi corresponen nosaltres ens solidaritzen amb ells, amb la seva lluita, que és també la nostra.

#### ULTIMA HORA ULTIMA HORA ULTIMA HORA.

El 30 de juliol s'ha fet pública la constitució de la JUNTA DEMOCRATICA D'ESPANYA sent aquest fet d'una gran transcendència, mes encara pel moment d'aguda crisi en que està passant la dictadura franquista.

Equesa Junta està formada per difents de partits polítics, d'agrupacions socialistes i d'organismes democràtics de diverses nacionalitats i regions espanyoles, així com per personalitats de senyalada significació pública.

La JUNTA DEMOCRATICA D'ESPANYA, constituida "com caràcter abierto" se proposa vigilar, coordinar, impulsar, promoure i garantitzar el procés constituent de la democràcia política d'Espanya.

El Programa de la Junta és el següent.

1/ La formació de un Gobiern provisori que sustituya al actual, para devolver al hombre y a la mujer espanyoles, mayores de dieciocho años, su plena ciudadania mediante el reconeixement le-

responsabilitades por hechos de naturaleza política, y la liberación inmediata de todos los detenidos por razones políticas o sindicales.

3/. La legalización de los partidos políticos, sin exclusiones.

4/. La libertad sindical, y la restitución al movimiento obrero del patrimonio del Sindicato Vertical.

5/. Los derechos de huelga, de reunión y de manifestación pacífica.

6/. La libertad de prensa, de radio, de opinión, y de información objetiva en los medios estatales de comunicación social, especialmente en la televisión.

7/. La independencia y la unidad jurídica de la función judicial.

8/. La neutralidad política y la profesionalidad exclusivamente militar para la defensa exterior, de las fuerzas armadas.

9/. El reconocimiento, bajo la unidad del Estado español, de la personalidad política de los pueblos, catalán, vasco, gallego, y de las comunidades regionales, que lo decidan democráticamente.

10/. La separación de la iglesia y del estado.

11/. La celebración de una consulta popular entre los doce y los dieciocho meses -contados desde el día de la restauración de las libertades democráticas -con todas las garantías de libertad, igualdad de oportunidades e imparcialidad, para elegir la forma definitiva del Estado.

12/. La integración de España en las Comunidades europeas, el respeto a los acuerdos internacionales, y el renacimiento del principio de la cooperación pacífica internacional.

Les C.A.C. saludem a la JUNTA DEMOCRATICA D'ESPANYA, i al mateix temps manifestem la continuació d'apoiar a l'Assemblea de Catalunya.

C. A. C.

Comissions d'Activitats  
Cíviques.

Biblioteca de Comunicació  
i Hemeroteca General  
CEDOC